

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 27431140									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Überprüfen Sie regelmäßig alle Verbindungen und Befestigungen, um eine sichere Nutzung zu gewährleisten.	Check all connections and fastenings regularly to ensure safe use.	Vérifiez régulièrement toutes les connexions et fixations pour garantir une utilisation sûre.	Controllare regolarmente tutti i collegamenti e i fissaggi per garantire un utilizzo sicuro.	Controleer regelmatig alle aansluitingen en bevestigingen om een veilig gebruik te garanderen.	Compruebe periódicamente todas las conexiones y fijaciones para garantizar un uso seguro.	Pravidelně kontrolujte všechna připojení a upevnění, abyste zajistili bezpečné používání.	Redovito provjeravajte sve spojeve i pričvršćenja kako biste osigurali sigurnu uporabu.	Redno preverjajte vse povezave in pritrditve, da zagotovite varno uporabo.	A biztonságos használat érdekében rendszeresen ellenőrizze az összes csatlakozást és rögzítést.
Beachten Sie die maximale Belastung des Zubehörs. Überschreiten Sie diese Gewichtsgrenze nicht, um Bruchgefahr zu vermeiden.	Pay attention to the maximum load of the accessories. Do not exceed this weight limit to avoid the risk of breakage.	Veillez noter la charge maximale sur les accessoires. Ne dépassez pas cette limite de poids pour éviter les risques de casse.	Si prega di notare il carico massimo sugli accessori. Non superare questo limite di peso per evitare il rischio di rottura.	Let op de maximale belasting van de accessoires. Overschrijd deze gewichtslimiet niet om het risico op breuk te voorkomen.	Tenga en cuenta la carga máxima de los accesorios. No exceda este límite de peso para evitar el riesgo de rotura.	Vezměte prosím na vědomí maximální zatížení příslušenství. Nepřekračujte tento hmotnostní limit, abyste předešli riziku rozbití.	Obratite pažnju na maksimalno opterećenje pribora. Nemojte prekoračiti ovu granicu težine kako biste izbjegli rizik od loma.	Upoštevajte največjo obremenitev dodatkov. Ne prekoračite te omejitev teže, da se izognete nevarnosti zloma.	Vegye figyelembe a tartozékok maximális terhelését. A törés kockázatának elkerülése érdekében ne lépje túl ezt a súlyhatárt.
Verwenden Sie das Zubehör nicht als Leiter oder Klettergerüst.	Do not use the accessory as a ladder or climbing frame.	N'utilisez pas l'accessoire comme échelle ou cadre d'escalade.	Non utilizzare l'accessorio come scala o struttura per arrampicarsi.	Gebruik het accessoire niet als ladder of klimrek.	No utilice el accesorio como escalera o columpio.	Nepoužívejte příslušenství jako žebřík nebo prolézačku.	Ne koristite pribor kao ljestve ili okvir za penjanje.	Dodatka ne uporabljajte kot lestev ali plezalni okvir.	Ne használja a tartozékot létraként vagy mászókeretként.
Einige Gartenmöbelzubehörteile sind für den Einsatz im Freien geeignet. Dennoch können extreme Witterungsbedingungen die Haltbarkeit beeinträchtigen.	Some garden furniture accessories are suitable for outdoor use. However, extreme weather conditions can affect their durability.	Certains accessoires de mobilier de jardin sont adaptés à un usage extérieur. Toutefois, des conditions météorologiques extrêmes peuvent affecter la durabilité.	Alcuni accessori per i mobili da giardino sono adatti all'uso esterno. Tuttavia, le condizioni meteorologiche estreme possono influire sulla durata.	Sommige tuinmeubelaccessoires zijn geschikt voor buitengebruik. Extreme weersomstandigheden kunnen echter de duurzaamheid beïnvloeden.	Algunos accesorios para muebles de jardín son adecuados para uso en exteriores. Sin embargo, las condiciones climáticas extremas pueden afectar la durabilidad.	Některé doplňky zahradního nábytku jsou vhodné pro venkovní použití. Extrémní povětrnostní podmínky však mohou ovlivnit životnost.	Neki dodaci za vrtni namještaj prikladni su za vanjsku upotrebu. Međutim, ekstremni vremenski uvjeti mogu utjecati na trajnost.	Nekateri dodatki za vrtno pohištvo so primerni za uporabo na prostem. Vendar lahko ekstremne vremenske razmere vplivajo na vzdržljivost.	Egyes kerti bútor-tartozékok kültéri használatra is alkalmasak. A szélsőséges időjárás azonban befolyásolhatja a tartósságot.
Lagern Sie das Zubehör bei Nichtgebrauch an einem trockenen Ort oder verwenden Sie Schutzhüllen, um es vor Regen und Sonneneinstrahlung zu schützen.	When not in use, store the accessories in a dry place or use protective covers to protect them from rain and sunlight.	Lorsqu'ils ne sont pas utilisés, rangez les accessoires dans un endroit sec ou utilisez des housses de protection pour les protéger de la pluie et du soleil.	Quando non vengono utilizzati, conservare gli accessori in un luogo asciutto o utilizzare coperture protettive per proteggerli dalla pioggia e dalla luce solare.	Wanneer u de accessoires niet gebruikt, bewaar ze dan op een droge plaats of gebruik beschermhoezen om ze tegen regen en zonlicht te beschermen.	Cuando no esté en uso, guarde los accesorios en un lugar seco o utilice fundas protectoras para protegerlos de la lluvia y la luz solar.	Pokud příslušenství nepoužíváte, uložte je na suchém místě nebo použijte ochranné kryty na ochranu před deštěm a slunečním zářením.	Kada nije u upotrebi, spremite dodatke na suho mjesto ili koristite zaštitne navlake kako biste ih zaštitili od kiše i sunčeve svjetlosti.	Ko pripomočkov ne uporabljate, jih hranite na suhem mestu ali uporabite zaščitne pokrove, da jih zaščitite pred dežjem in sončno svetlobo.	Használaton kívül tárolja a tartozékokat száraz helyen, vagy használjon védőburkolatot, hogy megvédje őket az esőtől és a napfénytől.
Kinder sollten das Zubehör nur unter Aufsicht eines Erwachsenen verwenden.	Children should only use the accessories under adult supervision.	Les enfants ne doivent utiliser les accessoires que sous la surveillance d'un adulte.	bambini devono utilizzare gli accessori solo sotto la supervisione di un adulto.	Kinderen mogen de accessoires alleen gebruiken onder toezicht van volwassenen.	Los niños sólo deben utilizar los accesorios bajo la supervisión de un adulto.	Děti by měly příslušenství používat pouze pod dohledem dospělé osoby.	Djeca smiju koristiti dodatke samo pod nadzorom odraslih.	Otroci naj dodatke uporabljajo samo pod nadzorom odrasle osebe.	Gyermekek csak felnőtt felügyelete mellett használhatják a tartozékokat.
Überprüfen Sie das Zubehör regelmäßig auf Anzeichen von Abnutzung, Rissen oder anderen Beschädigungen und ersetzen Sie es bei Bedarf.	Inspect accessories regularly for signs of wear, cracks or other damage and replace them if necessary.	Inspectez périodiquement les accessoires pour détecter tout signe d'usure, de fissures ou d'autres dommages et remplacez-les si nécessaire.	Ispezionare periodicamente gli accessori per individuare segni di usura, crepe o altri danni e sostituirli se necessario.	Inspecteer accessoires periodiek op tekenen van slijtage, scheuren of andere schade en vervang ze indien nodig.	Inspeccione periódicamente los accesorios en busca de signos de desgaste, grietas u otros daños y reemplácelos si es necesario.	Pravidelně kontrolujte příslušenství, zda nevykazuje známky opotřebení, praskliny nebo jiné poškození a v případě potřeby je vyměňte.	Povremeno provjerite ima li na dodacima znakova istrošenosti, pukotina ili drugih oštećenja i zamijenite ih ako je potrebno.	Občasno preverite, ali so dodatki na znakih obrabe, razpokah ali drugih poškodbah in jih po potrebi zamenjajte.	Rendszeresen ellenőrizze a tartozékokat, hogy nincsenek-e rajta kopás, repedések vagy egyéb sérülések, és szükség esetén cserélje ki.
Verwenden Sie das Zubehör nicht in der Nähe von offenen Flammen oder heißen Oberflächen, um Brandgefahren zu vermeiden.	To avoid fire hazards, do not use the accessory near open flames or hot surfaces.	Pour éviter les risques d'incendie, n'utilisez pas les accessoires à proximité de flammes nues ou de surfaces chaudes.	Per evitare rischi di incendio, non utilizzare gli accessori vicino a fiamme libere o superfici calde.	Om brandgevaar te voorkomen, mag u de accessoires niet in de buurt van open vuur of hete oppervlakken gebruiken.	Para evitar riesgos de incendio, no utilice los accesorios cerca de llamas abiertas o superficies calientes.	Abyste předešli nebezpečí požáru, nepoužívejte příslušenství v blízkosti otevřeného ohně nebo horkých povrchů.	Kako biste izbjegli opasnost od požara, nemojte koristiti pribor u blizini otvorenog plamena ili vrućih površina.	Da bi se izognili nevarnosti požara, dodatkov ne uporabljajte v bližini odprtega ognja ali vročih površin.	A tűzveszély elkerülése érdekében ne használja a tartozékokat nyílt láng vagy forró felületek közelében.
Stellen Sie sicher, dass das Zubehör feuerbeständig ist, wenn es in der Nähe von Grillgeräten oder Feuerstellen verwendet wird.	Make sure the accessories are fire resistant when used near grills or fire pits.	Assurez-vous que les accessoires sont résistants au feu lorsqu'ils sont utilisés à proximité de grils ou de foyers.	Assicurarsi che gli accessori siano resistenti al fuoco se utilizzati vicino a griglie o bracieri.	Zorg ervoor dat accessoires brandbestendig zijn als ze in de buurt van grills of vuurkorven worden gebruikt.	Asegúrese de que los accesorios sean resistentes al fuego cuando se utilicen cerca de parrillas o fogones.	Při použití v blízkosti grilů nebo ohnišť se ujistěte, že je příslušenství ohnivzdorné.	Provjerite jesu li dodaci otporni na vatru kada se koriste u blizini roštilja ili ložišta.	Prepričajte se, da so pripomočki odporni proti ognju, če jih uporabljate v bližini žarov ali kurišč.	Győződjön meg arról, hogy a tartozékok tűzállóak, ha rácsok vagy tűzrakóhelyek közelében használják.

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

**BAHAG AG**  
**Gutenbergstrasse 21, 68167 Mannheim**  
**service@bauhaus.info**